

しんがたころなういるす わくちんせつしゅ ちゅうしゃ
新型コロナウイルスの ワクチン接種(注射)を
する前に 知っておいて 欲しいこと

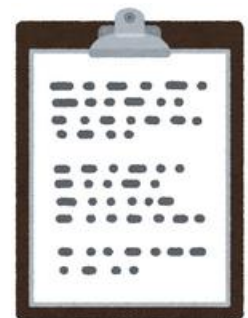
しんがたころなういるすかんせんしょう ひと ひと
新型コロナウイルス感染症という 人から人へ
うつる びょうき 病気が はやっています。



しんがたころなういるすかんせんしょう わくちんせつしゅ
新型コロナウイルス感染症は、 ワクチン接種
ちゅうしゃ びょうき
(注射)をすると 病気になりにくくなります。



ちゅうしゃ まえ あんない か
注射をする前に この案内に 書いてあることを
み 見ておいてください。



ちゅうしゃ とき き か
注射をする時に、 気をつけることが 書いてあります。

しんがたころなういるす わくちんせっしゅ ちゅうしゃ はじ
新型コロナウイルスの ワクチン接種(注射)が 始まります

しんがたころなういるすかんせんしょう びょうき
新型コロナウイルス感染症という病気は、
ういるす びょうき ばいきん からだ なか
ウイルス(病気をおこすバイキン)が 体の中に
はい
入って 起こります。



からだ なか ういるす びょうき ばいきん
体の中で ウイルス(病気をおこすバイキン)と
たたか ちから つよ ほうほう わくちんせっしゅ ちゅうしゃ
戦う力を強くする方法に ワクチン接種(注射)
があります。



わくちんせっしゅ ちゅうしゃ とき
ワクチン接種(注射)を する時は、
かかりつけ医(いつも行っている 病院の先生)に
い い びょういん せんせい
かかりつけ医(いつも行っている 病院の先生)に
そうだん
相談をしてください。



わくちんせっしゅ ちゅうしゃ かね
ワクチン接種(注射)をするのに お金は
いきりません。




しんがたころなういるす わくちんせっしゅ ちゅうしゃ かい
 新型コロナウイルスの ワクチン接種(注射)は 2回します

わくちんせっしゅ ちゅうしゃ かい
 ワクチン接種(注射)は 2回します。

かい
1回

かい
2回




 おな かいしゃ つく ちゅうしゃ かい
 同じ会社で作った 注射を 2回します。



① 「ファイザー」という会社で

つく ちゅうしゃ とき
作った 注射をする時



かいめ かいめ
 1回目と 2回目は
 しゅうかん
3週間 あけます。

がっ
●月

に	ち	げ	つ	か	す	い	も	く	き	ん	ど
											
							①				
							②				
								③			



② 「モデルナ」という会社で

つく ちゅうしゃ とき
作った 注射をする時



かいめ かいめ
 1回目と 2回目は
 しゅうかん
4週間 あけます。

がっ
●月

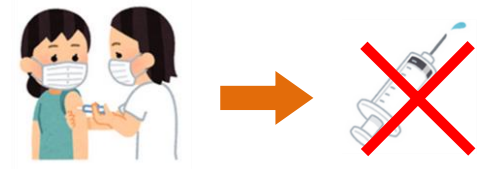
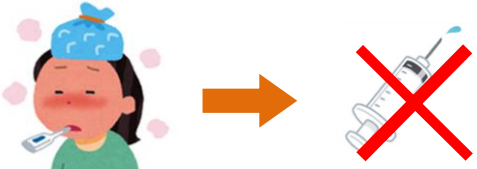

に	ち	げ	つ	か	す	い	も	く	き	ん	ど
											
							①				
							②				
							③				
								④			

き とき い い
 気になる時は、かかりつけ医(いつも行っている

びょういん せんせい そうだん
 病院の先生)に 相談をしてください。



わくちんせつしゅ ちゅうしゃ
 ワクチン接種(注射)が できない人

<p> <small>しゅうかんい</small>ない ・2週間以内に <small>ほか</small> わくちんせつしゅ ちゅうしゃ 他の ワクチン接種(注射)を <small>ひと</small> した人は できません。 </p>	 <p> <small>ほか</small> ちゅうしゃ 他の 注射 <small>ひと</small> をした人 </p> <p> <small>ころな</small> ちゅうしゃ コロナの 注射は できません </p>
<p> <small>どいじょう</small> <small>ねつ</small> <small>ひと</small> ・37.5度以上の熱がある人は できません。 </p>	 <p> <small>ねつ</small> <small>ひと</small> 熱がある人 </p> <p> <small>ころな</small> ちゅうしゃ コロナの 注射は できません </p>
<p> <small>びょういん</small> <small>せんせい</small> <small>わくちんせつしゅ</small> ・病院の先生から ワクチン接種 <small>ちゅうしゃ</small> <small>だめ</small> <small>い</small> <small>ひと</small> (注射)は「ダメ」と言われた人。 </p>	 <p> <small>びょういん</small> <small>せんせい</small> 病院の先生に と <small>ひと</small> 止められた人 </p> <p> <small>ころな</small> ちゅうしゃ コロナの 注射は できません </p>

わくちんせつしゅ ちゅうしゃ とき
 ワクチン接種(注射)をする時は、
い い びょういん せんせい
 かかりつけ医(いつも行っている 病院の先生)に
そうだん
 相談をしてください。



わくちんせっしゅ ちゅうしゃ
ワクチン接種(注射)を

とき ちゅうい ひつよう ひと
する時に 注意が 必要な人

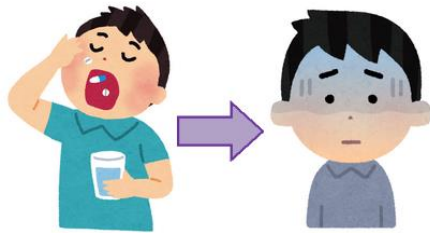
からだ なか しんぞう じんぞう
・体の中にある 心臓や 腎臓や
 かんぞう びょうき ひと
肝臓に 病気がある人



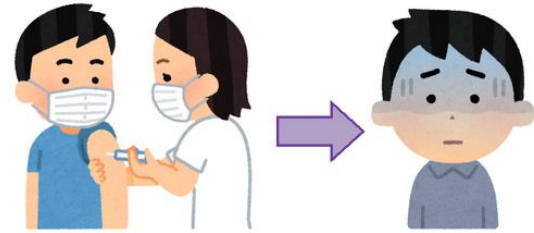
めんえき ふ ぜん びょうき たたか ちから
・免疫不全(病気と 戦う力が
 からだ な びょうき ひと
体に無い病気)の人



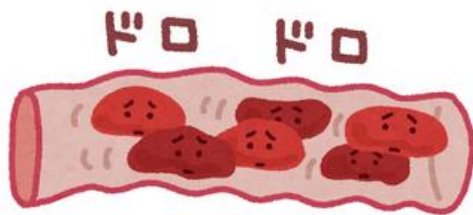
くすりの からだ ぐあい
・薬を飲んで 体の具合が
 わる ひと
悪くなった人



ほか ちゅうしゃ からだ ぐあい
・他の注射をして 体の具合が
 わる ひと
悪くなった人



けつえき びょうき ひと
・血液の病気がある人



・けいれん(てんかん)がある人



ぜんそく(せきが 続く びょうき)
・ぜんそく(せきが 続く 病気)が
 ある ひと
ある人



あとぴーせいひ ふえん
・アトピー性皮膚炎(かゆくなる
 びょうき ひと
病気)がある人



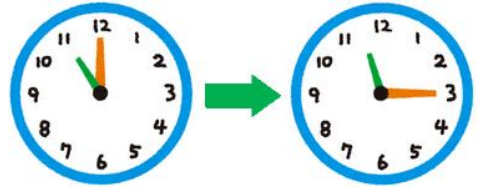
ちゅうしゃ あと きゅうけい
注射をした後は 休憩をします

ちゅうしゃ
 ・注射をしたあとに 15分 (~30分)

すわ やす
 座って休みます。

からだ くあい わる ととき
 ・体の具合が悪くなった時は、

かかり ひと い
 係の人に 言ってください。



ちゅうしゃ ひ き
注射をした日に 気をつけること

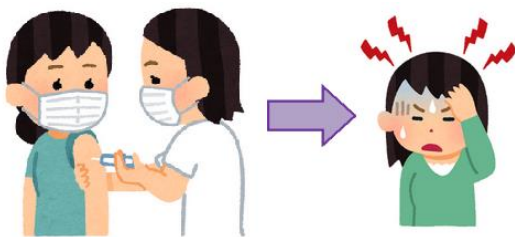
ちゅうしゃ ひ しず
 ・注射をした日は、静かにします。



ちゅうしゃ
 ・注射をしたところが
 いた
 痛くなることが あります。



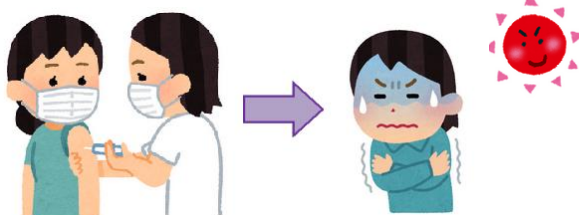
あたま いた
 ・頭が 痛くなることが あります。



ねつ で
 ・熱が 出ることが あります。



そと あつ さむ かん
 ・外は暑くても、寒いと感じることが
 あります。



こうべしんがたころなわくちん
神戸市新型コロナワクチン

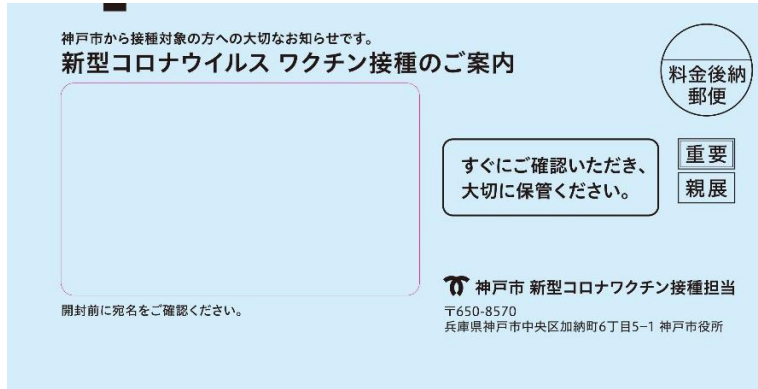
ふくはんのういりょうそうだんまどぐち
副反応医療相談窓口

でんわばんごう
電話番号:078-252-7155

ふあつくすばんごう
ファックス番号:078-570-5777

わくちんせつしゅ ちゅうしゃ まえ
 ワクチン接種(注射)を する前に

し せつしゅけん かいぶん ちゅうしゃ けん いえ とど
 市から 接種券(2回分の注射の券)が 家に届きます。



こうべし す ひと あおいろ ふうとう とど
 (神戸市に 住んでいる人には このような青色の封筒で 届きます。)

せつしゅけん かいぶん ちゅうしゃ けん ちゅうしゃ とき ひつよう
 接種券(2回分の注射の券)は 注射の時に 必要になります。

な
 無くさないでください。

接種券			診察したが接種できない場合		
券種	2	ワクチン接種 1 回目	券種	1	予診のみ 1 回目
請求先	兵庫県神戸市 281000		請求先	兵庫県神戸市 281000	
券番号	2849879991		券番号	2849879991	
氏名	神戸 太郎		氏名	神戸 太郎	
212810002849879991			112810002849879991		
券種	2	ワクチン接種 2 回目	券種	1	予診のみ 2 回目
請求先	兵庫県神戸市 281000		請求先	兵庫県神戸市 281000	
券番号	2849879991		券番号	2849879991	
氏名	神戸 太郎		氏名	神戸 太郎	
222810002849879991			122810002849879991		

接種を受ける方へ

- シールは剥がさずに、台紙ごと接種場所へお持ちください。
- 右側の予防接種済証は接種が終わった後も大切に保管してください。

新型コロナウイルスワクチン 予防接種済証(臨時)
 Certificate of Vaccination for COVID-19

1 回目	接種年月日	接種場所
2 回目	接種年月日	接種場所
氏名	神戸 太郎	
住所	神戸市中央区加納町6-5-1 神戸市役所1号館	
生年月日	1932年12月25日生	

ふうとう なか けん はい
 (封筒の中には このような券が 入っています。)

ちゅうしゃ ひ ばしょ でんわ
 注射をする日と 場所は 電話か
 いんたーねっと よやく
 インターネットで 予約をします。



ワクチン接種(注射)のことでわからないことがある時

ワクチン接種(注射)の事で、わからないことがある時は、

かかりつけ医(いつも行っている病院の先生)に相談してください。

かかりつけ医(いつも行っている病院の先生)がいない場合は、

市に電話をしてください。

【神戸市新型コロナワクチン接種コールセンター】

電話番号：078-277-3320

(電話がつながる時間)

月曜日から金曜日まで 朝8時30分 から 夜8時 まで

土曜日・日曜日/祝日 朝8時30分 から 夜5時30分 まで

※電話することが難しい時はファックスかメールをしてください。

ファックス番号：050-3156-0729

メールアドレス：pwd-vaccine-kobecity@persol.co.jp

予約の方法については、ご利用している障害福祉サービス事業所や

お住まいの区役所、障害者相談支援センターに相談してください。

【この案内を作ったところ】

神戸市 令和3年6月発行

神戸市広報印刷物登録 令和3年度 第158号(広報印刷物規格A-1類)

※一般社団法人神戸市手をつなぐ育成会にご協力いただきました。